

青島日報社 永衡印書局 中華書局

戊通航業公司董事會啟

本行照南清賑實課石炭減價章程各種石炭應減價兩元五拾錢新價目表如左

飄	革	本	撫	撫	撫
爾	勝	溪	順	順	順
		湖	切	小	塊
		塊	粉	塊	塊
屯	炭	炭	炭	炭	炭
(均係炭場交貨之價目)	每圓金票十六元九十錢	每圓金票十七元四十錢	每圓金票二十五元九十錢	每圓金票二十五元九十錢	每圓金票二十五元九十錢

南昌洋行吉林出張所謹啓

除兵三四十名將西樓箱占隔二個至驗屍時只有一箱有票數國執事人馮學賓向其  
理說謂今日所清係德務要求買票伊等違大不滿義律特而去及至十九號晚十鐘正  
宵夜戲時傳長德務外有火四餘名各持火勾諸器水龍等蜂擁來閱先將大門牌圍打  
燒闖入油庫將箱灰吹而有火警一時聞中觀上諸彈擊除英等橫不由彈手持木梯僅少  
前在廚觀劇又打傷一連除二夕並將四連槍械奪去張少帥為維持治安計當令第  
及鐘開關剿匪又打傷一連除二夕並將四連槍械奪去張少帥為維持治安計當令第  
六旅軍官消防隊兵實捕獲十二名鳴槍送警究辦先是有發英兵時持槍加油及  
油燈放火燒以初其日英軍之怨幸而不意救火而反欲放火其意何居日敵國萬  
玉石俱焚各處消防隊以救其日英軍之怨幸而不意救火而反欲放火其意何居日敵國萬  
地與德演名目損失何如況神車隊所妨礙公其治安尤為法所不宥敵國萬  
甘爾擬赴法請正式把訴外恐各界不明真相特登報端以釋誤會

敬啟者本號爲擴充營業起見由舊歷冬月初一日起凡至本號買貨滿三百吊者贈品券一張滿六百吊者贈二張多買者以次類推隨時開彩頭等贈品券二張每張花呢大氅一件元青綺霞緞襖褂料一件二等贈品券四張每張庫緞袍料一件三等贈品券五十四張每張光國布袍料一件餘者亦無空彩共備贈品券六千張完爲止惠顧諸君請駕早臨幸勿失此機會

吉林南河和興隆綢緞國貨莊謹啓

敬啟者吉長鐵路下九台鐵道北十字街拐角有房基地一段計三畝有座落餘東至商埠界邊水衡茂西至南北大街南至前鐵道北至東西大街情願廉價出賣諸君如有來站蓋市房所用者請至鐵道南東頭永春合號便知 本地主啟

遺失採鑛執照木石聲明作廢

啓者鄙人於本年二月在哈爾濱車站被竊去皮包一隻內有農務部發給執照字第五十三號及身執照一張哈爾濱木石稅局發給吉字第三號砍木執照一張當時經已報告警察請爲緝賊追還採今迄未  
一獲茲特登報聲明如有拾獲前項執照者視同廢紙除呈報地方官署備案並呈請補發外特布  
告天李司馬啟

**婆房出租**

糧米行公署後路北樓房一座現擬出租如有欲租者請至江岸松宅接洽  
松宅啟

# ●吉林電話局通告

交通部通告事 查各縣電報附收賬款各縣局業經遵照實行長春吉林兩處電話已收歸部轄自應按照部轄各電話之例一律附收賬款計每號每月應收大洋五角並附收現金至長途電話及分機裝機移機等項概行免收自本年十二月份起至本年十一月底止所收賬款按月於收支報告內劃撥項下列收聽候撥印等因奉此相應通知安設電話各戶查照即希於本年十二月份繳送賬費時加付賬款現大洋五角以憑彙列報部爲荷特此通告  
中華民國九年十二月十八日

●吉良鐵路緊要廣告

本路客貨運價前經廣告凡持吉林永衡官銀錢號兩請將收用該號發行之大洋票交辦客貨運價者暫照總面與現大洋同樣核收概不折扣現准吉林永衡官銀錢號兩請將收用該號發行之大洋票截至本年十二月三十一日爲期取銷兌換合同本路自民國十年一月一日起所永衡有大洋票一律停止收受恐未週知特此廣告

中華民國九年十二月十八日吉長鐵路管理局

●青樓緊要故事

哈爾濱錦華班青樓自備現大洋六百元由領家丁常華手贖身現移長嶺班營業從此與丁常華脫離關係特登報聲明



肺風玉璽之寶名曰辛香寶璽散故保嬰最爲重要世有風感冒風寒而感成肺病或肺弱而屢患傷風者殊屬不要曾有奇效經不遲醫治勢將不救本藥房美國大醫生哈蘭士配製保肺藥有調肺止咳化痰殺菌之功藥性和平味甜適口而功效實不可思議凡傷風咳嗽痰喘肺熱肺熱等症皆宜服爲第一之良劑也

每大瓶 一元七角五分 十七元五角

價目 每小瓶一元 每打拾元

美國哈爾士醫生製此保肺、怡功、能降火、潤燥、順氣、化痰、凡肺金受燥、喉痛、乾咳、氣管發炎、痰多、胸悶等症、速用此藥治之、功效至為神速、且藥性溫和、味亦香甜、誠為肺病藥中、最有價值之品也。

價目 每盒洋壹元 每打洋拾元  
總發行所上海太和大藥房經售各埠各大藥房



# 吉林華泰林機公司通告

爲通告事本公司因本年天時種種關係山木極多是以新訂度營業計劃專以整理山木爲主並未新訂貸款採辦木料近來各商不知底蘊照上年辦法向本公司請求貸款採辦木料已不下數十起本公司雖未一律拒絕但時期已過只可參照整理山木辦法辦理倘或有已過期之貸款等項本公司即隨時收回或須貸少數之款等項隨時自便或具確實保證並須由本公司察看情形雙方協商訂立契約其有不願貸者本公司亦應遵照在江林境內本公司林場採伐亦應遵照條約向本公司或派員出所填寫辦法第三兩定特此通告週知不另答覆

## 世界紀要

### 印度表決和平自立

納爾二日路透電云印度國民議會昨日表決關於和平自立之議案

### 匈加利鐵路罷工

佩斯二日路透電云此間鐵路司機人要求每年給予薪金二百八十

### 英俄商約將簽押

倫敦二日路透電云英俄兩國關於復商務之關係其氣氛極爲光

### 早姆投降條件

羅馬三十日路透電云義國所提早姆投降條件內各條件應盡行釋

### 烏克蘭解除武裝

君士但丁堡電云烏克蘭因激派下全國國民解除武裝之令

### 法國大戰人口損失

巴黎一日路透電云戰時法國人口損失爲四百萬

### 英國歲入增減數

倫敦一日路透電云十二月歲入最顯著之點爲稅之減收四千六百五

## 東省要聞

### 延邊要訊

延邊六道溝商埠地方上年十二月二十五日早八時由該埠撤退

### 廟街之對等交涉

廟街事件發生時日本軍艦曾擊沉中國小艦數艘水手溺死三十

### 煙公司借款不確

新任英美煙公司經理初自英倫來華現在天津否認該公司與中政府商議

### 東路停收魯布

中東鐵路之損失實受影響於魯布現據路局報告全屬無稽云

## 去年沿海各關貿易

一九二〇年沿海各關歲入較一九一九年增加二百五十萬磅

## 湘局變亂詳情

新開縣消息湘省變亂內情本報已迭有報告茲復據有關方面之人物

## 交通部之工賑報告

交通部發出江電原文云各省都院局各道廳縣使署及各省各屬各

## 駐瑞奧公使出發

新聞稿云駐瑞奧公使劉恩瑞與奧國駐青公使奧爾斯與奧國駐青公使奧爾斯

## 暹王來華先聲

暹羅國王朱拉隆功於去年三月間曾接暹羅中華總商會來函

## 實行收入稅

京財政部昨出示於京城徵收入稅自一月起實行其百分之

## 預備接洽滬代表

雲南唐繼堯派代表與滬代表來京商議滇省代表與滬代表

## 吉長鐵路管理局

交通部令開查賑運減免車價條例前經本部提出國務會議公決施行其有

## 市況

現大洋 七十六兩五  
現金 七十一兩  
大票 三十五兩  
中票 三十五兩  
小票 三十五兩

## 同芳照相館

本號特聘江浙等省著名名師不惜工本選用上等原料精製各種

## 有

本號特聘江浙等省著名名師不惜工本選用上等原料精製各種



●號  
所製之藥膏有天然之藥力能治一切瘡毒  
便一經貼之即見奇效不論新舊瘡毒  
發癢腫痛外兒已備有說明書請認明  
明船牌商標庶不致誤  
吉林南門外有宜藥房

特別要聞

●延邊日兵漸撤  
延吉函當局據報東寧縣境日軍  
現已撤退盡在縣街尚有日兵六道溝上月二十六  
等日撤往會寧者不少惟延吉汪清仍有日兵之說

●德遠解兵約  
據福爾元或報告德遠未曾履行條約已難利  
亞及東普羅士之警察未解除武裝東南兩疆堡壘之毀亦未辦到云

●美海軍之擴張  
紐約一日電美總統於一九一六年  
所決定之擴張海軍計畫中所應建築之軍艦現已批准著手矣

●日軍官之更迭  
東京五日電陸軍部內大更迭定於六日  
發表海參崴日軍司令官大井中將補軍事參事官遺缺則以立花大將  
補充立花之遺缺則以河合第一師團長補並以出征亞西利亞之西  
川第三師團長補河合之遺缺云

●上海臨時戒嚴  
滬報新年上海頒布戒嚴令緣得報告  
謂有激派謀圖以罷工以反對新近之賑務為理由云



東省新聞

●弟告兄賭  
陳洪係德安縣士著素  
以賭為業日前與伊弟陳五因賭糾  
葛進省起訴經親友解勸始由會城與  
某客二人一同來省在案款待食飯畢  
為某客子戲得抽頭不意其弟潛至保安隊  
告該隊長即時帶人親往拿獲云

●查究失槍  
庚子亂後密鎮士紳張  
錦等為衛護地面起見於同商允備各色  
槍枝三十桿所需之款彼時由各住戶均攤  
今已二十餘年此項槍彈向由公署管轄  
無人過問日前密鎮東街東君楊天因  
多防吃緊當即同查點失快槍五枝現在  
正與公署交涉中再誌

●校長辭職  
本埠立商小學  
校長陳廣安自九月一就職後力圖整頓  
假時方有成效學生增至十一班人數達到  
百餘名幸蒙前高小國民兩級學生考試  
業者三十餘名該校長自信不愧職責惟  
薪薄薪難久於其任因在道署稟請長假  
懇辭未准道署聞陳君已東裝回里矣

●哈爾濱  
特別法院組織  
哈爾濱設立特  
律之人則辦事不免困難現擬聘請  
別法院原為俄人訴訟起見亦即俄國法律家為該廳顧問

衛隊旅赴依

●衛隊旅赴依  
張巡閱使前因東山  
滿洲匪患嚴峻特派旅長張一勳  
率領旅隊前往剿辦該旅自去冬十二月二十九日過哈  
旅隊於去年十二月二十九日過哈  
旅隊於去年十二月二十九日過哈

●擬設貧民校  
哈爾濱基督教會  
於本埠一貧民校接見有窮苦者於該會  
擬組織貧民學校分設各處並由該會  
見入校從學費由該會各教徒捐助正在  
極力進行間如果果能成其美事則貧民之幸福矣

●胡匪猖獗  
賓縣警察四區近來因  
匪患猖獗四區各鄉匪徒聚眾  
糾集匪徒四區各鄉匪徒聚眾  
糾集匪徒四區各鄉匪徒聚眾

●煙犯  
賓縣南門外戶姚家道  
實業有阿美等日前二號警兵王聖祥等巡  
邏行至其家姚某正在噴吐煙霧之際被警  
警捕獲有煙槍一杆煙具非常齊備經送  
縣辦矣

●延吉  
王平洋回籍  
延邊降匪王平洋年  
逾不惑籍隸山東五年前中東鐵路附近一帶  
悍匪也民國六年冬前曾聚眾糾集匪徒  
該匪率部一百餘名乘虛竄入延吉清  
縣交界之轉角地方劫掠民戶二老王軍服  
第三營營長王惠民率部巡邏當時王以  
故役木植被匪人無端毆打糾紛非其  
他事可比事在俄境劫掠俄人對於中國人  
民不但秋毫不取且竭力保護而延邊大小股  
匪亦均敬服時聞延邊各縣軍警搜捕不  
虛空各股匪徒聞風遠遁各縣軍警搜捕不  
虛空各股匪徒聞風遠遁各縣軍警搜捕不

●王平洋回籍  
延邊降匪王平洋年  
逾不惑籍隸山東五年前中東鐵路附近一帶  
悍匪也民國六年冬前曾聚眾糾集匪徒  
該匪率部一百餘名乘虛竄入延吉清  
縣交界之轉角地方劫掠民戶二老王軍服  
第三營營長王惠民率部巡邏當時王以  
故役木植被匪人無端毆打糾紛非其  
他事可比事在俄境劫掠俄人對於中國人  
民不但秋毫不取且竭力保護而延邊大小股  
匪亦均敬服時聞延邊各縣軍警搜捕不  
虛空各股匪徒聞風遠遁各縣軍警搜捕不

●請留所長照准  
方正農商教育  
各界電留所長于新所長當即接電  
亦欲當日交移所長知事以各界請留  
若否照准尚未有明令茲接電留所  
長云云所長于新留任以昭慎重等因  
高乃轉知于于係由哈爾濱來此攜帶員  
名並妻室子女等數人此次返哈實未  
見當日有此情形

●奉天  
日軍官擅行要求  
聞巡閱使署  
接准黑龍江督軍之專電照會內  
開謂前滿洲里車站解脫外兵之軍  
裝現在有日本在北滿之武官并乘  
大佐要求引渡除已經據理拒絕外  
特行提請電聞並請會同電告政府  
知照云

●公署失慎餘波  
日前省公署東  
邊大樓因官廳失火燒燬板板致焚  
如該大樓係屬官廳與民房不能置之不問  
故令由參議院參事處派員調查失火原因  
究由不慎之所致則參議院官廳處升一

安東

●修理警署費宣布  
安東警察廳  
第二警察署第二分署去歲在新民街(即  
橋南)建築之警署現已竣工工費  
今秋該署由安東市警察廳撥款並由各  
商民捐助出有布告新收捐款並化清各  
款目宜布清楚以備查驗計共捐洋四百  
四十元共支出石木料工費計洋四百三  
十九元七角六分餘存洋二角四分已存  
警廳備案矣

●黑龍江  
謝黨寄金被竊  
據滿洲里來人  
云謝某夫婦寄金塊三塊之贈以謝某  
作爲軍費之費由滿洲里寄回存儲云  
不知何故失去一經謝某當局以事關重大  
難免不發生涉現正嚴密查問此項金塊外  
石包包裹中水銀內部係金乃用機器以造  
成異常堅硬人莫能破而出之云

●經理更動消息  
廣信公司總經理  
理某君現因事呈請辭職極力挽留奈某  
氏志願堅決辭職其後該公司委員張湘  
君願有希望是否屬實姑誌之以觀其後

●未來之財政廳長  
前廣信公司  
官銀錢總辦張某氏卸任後即行調任  
任廣信公司云云張某氏已電謝該氏來江  
任廣信公司云云張某氏已電謝該氏來江  
任廣信公司云云張某氏已電謝該氏來江

●大總統令  
蘇皖贛巡閱使一缺著即裁  
撤此令  
夏護軍使一缺著即裁撤  
此令  
海軍中將王士珍原任海軍少將此  
令  
海軍中將王士珍原任海軍少將此  
令  
海軍中將王士珍原任海軍少將此  
令

●馬湖賓為夏鎮守使  
此令  
馬湖賓為夏鎮守使  
此令  
馬湖賓為夏鎮守使  
此令  
馬湖賓為夏鎮守使  
此令

●制定國有鐵路會計條例公  
此令  
制定國有鐵路會計條例公  
此令  
制定國有鐵路會計條例公  
此令  
制定國有鐵路會計條例公  
此令

●貧民學校  
善哉哈爾濱教會之創辦貧民學校也不僅貧寒子弟得免失教  
而造就地方人才促進地方文明計無有善於此者貧民學校祇增  
人智慧耳僅識識字未足即為生活之具更望該教會擴充其熱心  
毅力於辦斯校之後附設貧民工廠則讀書識字之外又教以職  
業維彼可憐之貧兒盡受教主之培養異日出而處世庶其免於為  
無業之遊民矣

廣告

●開諸廣告  
為聲明析產以開諸言而免牽混事原僕等先祖兄弟三人先  
祖行二與年與伯祖俱故三叔祖劉玉衡在世於光緒十五年  
同長支堂伯瀨並先父叔即經析居將所有舖號舖房住宅  
地畝錢財等項概按三股配搭分清各守各業毫無牽連有分  
開字據三紙各存為據近因口厚發合志發合英發合等號  
倒閉外間混稱發號莫不一家因而謠傳與僕等所有商舖東  
發合益發合係屬連號以致商務大受影響於營業前途殊有  
礙茲不得不據實聲明以息謠言謹將三門分居後之堂名  
以並各門所有商舖分列後以便週知特此聲明  
長門合德堂 現即劉應龍字誠甫乃劉瀨之子計所有商  
舖錄下  
(樂亭)雙發合同發合瑞發合鴻發合(樂亭)汀流河(雙發棧  
(樂亭)隆發合(樂亭)匯記(玉田)鴻發合(永發合)(山  
(樂亭)濟發合(監城營)潛發合(長春)雙發合寬發合興發  
(發合)通江口(仁發合)通遠(仁發合)巴彥(鴻發合)(哈  
爾濱)發合  
二門合義堂 現為仁合堂劉應龍字夢斗即劉瀨之子中  
合堂劉應龍字發合即劉瀨之子計所有商舖錄下  
(樂亭)隆發合(德發合)正發合(樂亭)稻地(西德發合)(樂亭)廣  
(發合)長春(東發合)德發合分號哈爾濱(長春)益發合總號分號  
(哈爾濱)省安達站奉天大連(泰安)泰發合總號分號長春  
(開原)萃發合總號分號通江口  
三門保合堂 現為利合堂劉應龍字少權貞合堂劉應龍字  
貞即劉玉衡之子保合堂劉應龍字麟閣曾合堂劉應龍字錫  
侯元合堂劉應龍字性存合堂劉應龍字竹庭慶合堂劉應  
(樂亭)成發合源發合裕發合酒局文發合(樂亭)德發合  
(樂亭)天津(震發合)(北京)震發合(開原)文發合晉發合禮  
發合志發合英發合(鐵嶺)禮發合(開原)文發合晉發合禮  
發合(大連)厚發合禮發合(新民)忠發合(遼源)忠發合(一  
長春)厚發合(哈爾濱)成發合泉發合金發合(奉天)遠  
發合  
仁合堂劉應龍字全啟  
中合堂劉應龍字全啟

●貧民學校  
善哉哈爾濱教會之創辦貧民學校也不僅貧寒子弟得免失教  
而造就地方人才促進地方文明計無有善於此者貧民學校祇增  
人智慧耳僅識識字未足即為生活之具更望該教會擴充其熱心  
毅力於辦斯校之後附設貧民工廠則讀書識字之外又教以職  
業維彼可憐之貧兒盡受教主之培養異日出而處世庶其免於為  
無業之遊民矣

●貧民學校  
善哉哈爾濱教會之創辦貧民學校也不僅貧寒子弟得免失教  
而造就地方人才促進地方文明計無有善於此者貧民學校祇增  
人智慧耳僅識識字未足即為生活之具更望該教會擴充其熱心  
毅力於辦斯校之後附設貧民工廠則讀書識字之外又教以職  
業維彼可憐之貧兒盡受教主之培養異日出而處世庶其免於為  
無業之遊民矣

●貧民學校  
善哉哈爾濱教會之創辦貧民學校也不僅貧寒子弟得免失教  
而造就地方人才促進地方文明計無有善於此者貧民學校祇增  
人智慧耳僅識識字未足即為生活之具更望該教會擴充其熱心  
毅力於辦斯校之後附設貧民工廠則讀書識字之外又教以職  
業維彼可憐之貧兒盡受教主之培養異日出而處世庶其免於為  
無業之遊民矣

●貧民學校  
善哉哈爾濱教會之創辦貧民學校也不僅貧寒子弟得免失教  
而造就地方人才促進地方文明計無有善於此者貧民學校祇增  
人智慧耳僅識識字未足即為生活之具更望該教會擴充其熱心  
毅力於辦斯校之後附設貧民工廠則讀書識字之外又教以職  
業維彼可憐之貧兒盡受教主之培養異日出而處世庶其免於為  
無業之遊民矣

●貧民學校  
善哉哈爾濱教會之創辦貧民學校也不僅貧寒子弟得免失教  
而造就地方人才促進地方文明計無有善於此者貧民學校祇增  
人智慧耳僅識識字未足即為生活之具更望該教會擴充其熱心  
毅力於辦斯校之後附設貧民工廠則讀書識字之外又教以職  
業維彼可憐之貧兒盡受教主之培養異日出而處世庶其免於為  
無業之遊民矣

●貧民學校  
善哉哈爾濱教會之創辦貧民學校也不僅貧寒子弟得免失教  
而造就地方人才促進地方文明計無有善於此者貧民學校祇增  
人智慧耳僅識識字未足即為生活之具更望該教會擴充其熱心  
毅力於辦斯校之後附設貧民工廠則讀書識字之外又教以職  
業維彼可憐之貧兒盡受教主之培養異日出而處世庶其免於為  
無業之遊民矣



啟者北京本總行爲便於商民匯兌及流通  
本行鈔票起見已在各省分設行號及滙兌  
所如下

[illegible]

▲三炮台香烟係中國市上最老牌之上等香烟  
▲芬芳馥郁及顏色鮮明因所用之烟葉係上等  
佛及尼埃烟葉所致  
▲實為上等吸者最適宜之香烟

每包拾枝  
每聽五拾枝

真正三炮台烟盒  
上均有此商標



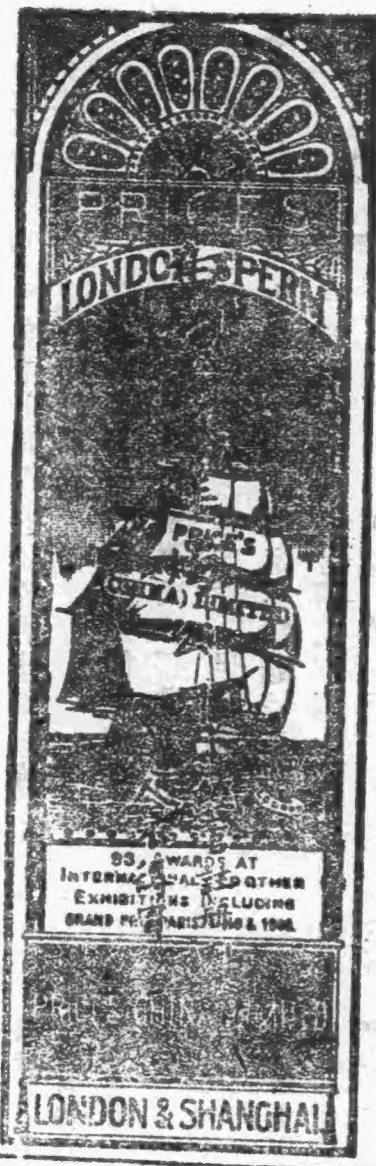
確在英國名廠製造

駐英美烟公司總理  
有限公司

諸君謹防假冒

白禮氏之洋燭妥當使用省費耐久

白禮氏洋燭皆認為上等多人仿效總未如其優勝



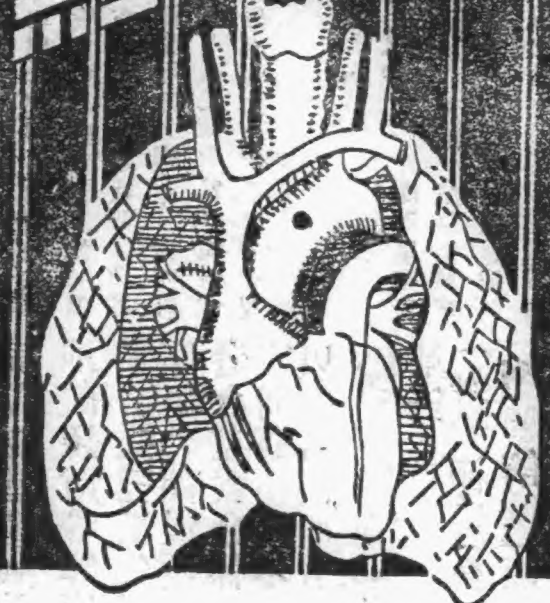
白禮氏洋燭得天下之名譽因為其洋燭最優等

係製著名水牛紫微星夏合花燭者

次三十九賞獎會賽國各獲曾

白禮氏洋燭公司上海北京路四第

# 艾羅藥廠



喘治肺葉各症

- 治傷風咳嗽○治喉乾音啞○治鬱火咳嗽  
○治壅疔疔血○治痰凝咳嗽○治肺癆肺癰  
○治胃虛咳嗽○治無痰乾咳○治腎虛咳嗽  
○治肺癆蒸骨○治小兒咳嗽○治嗜烟傷肺  
○治老人咳嗽○治痰喘暗咳○治少年咳嗽  
○清氣急喘哮喘○治氣虛咳嗽○治華陽虧損  
○治肝風咳嗽○治肺痿癰症

大瓶二元 小瓶一元二角五分

各埠中法藥房及大藥房均有出售

眠安不夜終  
功之丸神增

三年前之症一日獲痊思此藥發現我直省同胞之幸福也  
 華新西藥公司鑒余童年吸烟中戒烟後身體頗弱元虛腎虧適見火上炎夜眠不安  
 藥胃不消化飲食不甘等症服中西各藥甚多毫無見效適見大公报廣告載貴  
 藥房有增神丸一藥所治各症頗對余病由同隨向購來一瓶如法服之三日  
 大見功效今已服罄夜能安枕飲食有味增神丸之所賜也特此具函申謝  
 幸甚也余三年前之症一日獲痊皆是貴藥房增神丸之所賜也  
 並請鑒安  
 腦為人身之髓海精乃全體之本源四肢活潑思想新奇皆出於腦如腦筋不  
 安徹夜不寐神志昏迷記憶不靈或操勞過度十有九患病者若不急圖  
 補救不但久累終身防壽命之害本醫生歷經試驗乃得腦系之奇方已向  
 美國 FARKEDA VIZCO 派克代非司大藥廠定製此丸有健腦壯筋生精固  
 功効神奇  
 增神丸性道和平功力安速內含增腦質之原素若腦質充腴腦體必強  
 記不忘諸性安定諸病不發無何常服每日三丸虛弱之體可為強凡先天不足  
 年老神衰腦筋散敗轉運道勞心血不足腎水枯涸早年色傷腰疼腿軟  
 驚悸盜汗喘氣眩暈一經服此百病雜出凡婦女肝陽上升頭痛腦昏皆不  
 安嘔吐吞酸憂鬱怒悶及月經調服後諸恙漸消定價一元一角每打十二元遠埠函  
 購原件並滿兌不運郵票代洋不

吉林經售處  
大糧米行街  
五洲大藥房  
總經售處  
天津估衣街中市華新西藥公司謹啓

● 傭婦出版

我國社會小說近來以二十年目觀之其現狀一書爲較有德以其隨筆敘述而事理神味均能曲折奔赴腕底尤屬白描萬手也虎頭先生傭婦一書都凡七萬言以傭婦一人爲主調即將社會各級形形色色之現狀一線貫串下寫無餘其間捕事直書敘而使讀者讀之大笑感而使讀者拍案大罵終即使讀者深覺大懼憐然於社會之不可不急速播手事從改良實非尋常小說之坊所可比優著者自百二十年南北奔馳均得之耳聞目見無一字無來歷故能寫盡世情不爲深文周內之詞而纖靡慙慙自足發人猛省著者又言續編尙需時日惟大致補前編未及之奇異狀態而以曾氏及傭婦兩家正當家庭爲救濟社會之良藥苦口婆心斯又非一悍現狀書所可及惟日殺青其有功於社會又豈淺鮮至此書文筆之雅飾詞旨之顯豁呈覽完爲院惟小兩所望親讀者自能知之無俟贅言出版伊始紙貴一時有心社會必者以先觀爲快特將價目代售處所列下

代售處 吉林省 吉長日報社 吉東印刷社 中華書局

通俗法制經濟出版

法術經濟之常識立憲國人所必  
 若無法律常識則國九種一般人士  
 法制經濟三萬言提綱摘要  
 之學從且經驗中得來絕非空談學理  
 民須具備日用必需

之凡  
 吏與  
 地方  
 議  
 紳士  
 青年  
 學生  
 不可  
 不入  
 手一  
 編  
 全書一冊  
 大洋六角  
 全一冊  
 大洋二角



吉林春秋

評工頭辭職事

電氣事業爲一種專門技術自當以有相當學問人充之其次則須有經驗而向無過誤者似亦不必輕予更換此爲我國今日過渡時代所應注意者也吉林電燈廠自清光緒三十三年創辦迄今已歷十有四年歲月變遷人事更迭職工之更迭亦屢矣而昨與辭職之領工徐洪福聞服務該廠達十有四年其勤敏守任事實心亦可想見一斑此次辭職果出於工人之排擠則在排擠之工人將報私人之讐怨更以壞公家之產業若輩知事識輕重所願主其事者詳察其中真相物色相當人物如徐而繼之庶乎其無慮外

本城新聞

宋督辦赴奉

東省鐵路督辦宋小濤氏前日來省原擬與總督軍磋商要務之役因事赴奉督辦張使會商一切現聞督辦政躬仍未健全尙須靜攝因此宋督辦於昨日晚車先行赴奉云

日僑事業調查

自民國四年中日雜居條約成立後日人來吉者絡繹不絕其經營之事業亦較前時發展調查日僑最近戶口數及其事業之類別錄左戶數三百一十二人一千九百五十五戶六十七女四百三十八人機關六所總領事館日警署部滿鐵吉林公所便所居留民會日華人會新聞社一吉林時報 銀行四所朝鮮銀行滿洲商業銀行吉林銀行中和銀行 倉庫及金融業一吉林倉庫金礦株式會社 醫院一所本縣寺派出所 俱樂部一所吉林俱樂部

部木材業五十一戶公司及法人

營業者十三私人營業者三十八貿易批發業六 醫院三所東洋醫院赤十字醫院博濟醫院 藥舖四戶牙醫業三戶 新聞代派處二戶和服店二戶 洋服店二戶洗衣房二戶 理髮館二戶 旅館四戶 學校二所尋常高等小學校學生七十二名中日語言學校學生五十二名 雜貨分銷處十五中合會社五所 火柴業一處製材工廠六處 雜貨商十二戶建築材料商一戶 包工業七戶包運貨物業四戶 石炭業二戶營業五戶 電器商二戶 點心舖三戶 鮮貨業四戶 飯館一戶妓館五戶

楊教育廳長晉京

楊教育廳長因有關於教育重大問題須向教育部磋商特呈准省長長即於七日上午到省公署稟辭下午晚車赴奉內各科員各教育機關人員咸赴車站送離任期間公務委託廳第一科科長長代拆代行已早報省公署備案並通令所屬查照矣

省會商埠限制免稅辦法

趙督辦與財政廳長以省會商埠毗連省垣與下九台地方純係新闢者有別免稅範圍自不應相提並論蓋同屬一城徵免各異不惟奸商巧偷影射漏防不勝防且於城內各商業受此影響有碍市面非明定辦法嚴予限制無以杜流弊而重稅收茲會同省會商埠限制免稅辦法十二條已呈准省長令照辦并通告商民及省城稅捐徵收局遵照辦理在商埠界內買賣貨物自石自一月一日起二分納稅一律豁免出口糧石仍照章辦理其餘稅照新定免稅限制辦法辦理不得違致干議罰茲錄其省會商埠免稅辦法於下

嚴查客棧

警察廳長以值冬季鄉間匪多來賓選風若不嚴查客棧於地方治安有影響特令省會各區嚴查客棧如有形跡可疑者即行盤詰以清匪類而保公安

文神慈善司風

省紳文在卿君以有直魯難民男女老幼五十四名衣不蔽體殊屬可憐省中開設粥廠尙可就食充飢惟身無暖衣難免凍餒特制棉衣棉褲九十四套交託警察廳代爲分發濟救濟濟

師校教務長易人

東局子立第一師師學校教務主任吳君宇奉四年滿期復任校長吳君宇現任一職奉准免職由該校教務主任吳君宇繼任該校教務主任一職仍由吳君宇繼任該校教務主任一職

頒到警員獎章執據

警察廳長前頒發警員獎章執據力人員之成績優異政府特頒發獎章以資鼓勵茲將頒發獎章執據人員名單開列於左

日銀行函謝警廳

本城朝鮮銀行及日商失慎損壞警察廳警員之財產日商失慎損壞警察廳警員之財產日商失慎損壞警察廳警員之財產

選舉彙錄

武進士 依京局解釋與學識取得資格之

來件

張吉山東同鄉賑災會勸募捐款清單

楊化庭經募 (均係洋)

皇帝密書

黑衣女

羅羅曰若已能再尋得那少女領首者再既移步至羅羅前羅羅問何事少女伸腕纖纖玉手橫托羅羅胸前羅羅不解羅羅問何人向人乞錢彼何者欲錢耶彼得母憤向人乞錢久而成癖羅羅亦不覺嘆曰吾不知時少女探囊出二新貨幣掉弄以示羅羅羅細審此貨幣爲法蘭西

本年新製之貨物附注製造年月日者羅羅曰是從何處得來羅羅曰此爲法蘭西金貨不知彼從何處得來吾且不問姑多予金俾爲吾嚮導探囊取出四十馬克給少女少女欣然色喜將原有貨幣與新得之幣並入掌中掉弄不已徐從袖中取出玉臂間露出魯乃爾斯宮殿之畫羅羅檢不華德麥亦視其畫微笑心中對付此女何物而能入宮殿之前少少女不辭嬌媚前行入宮殿內一高殿之樓待室備有殘廢之家具數拾級之梯樓北有長廊廊下排列精緻之室十有二間登樓建築與二層樓同綜計二十四室華麗遠勝空虛淡復四層樓則顯瓦灰磚遺火劫者羅羅逐一搜索約一小時調查完竣時日西漸暮色蒼然羅羅忽動特別之理想回至二層樓之十二室中忽見羅羅離座坐龍椅燃火吸煙羅羅少緩即復按室調查數速細審約二十分鐘而畢

中華書局謹啓

車站紀事

晚車 (來吉) 晚車 (去吉)

晚車 (來吉) 晚車 (去吉)

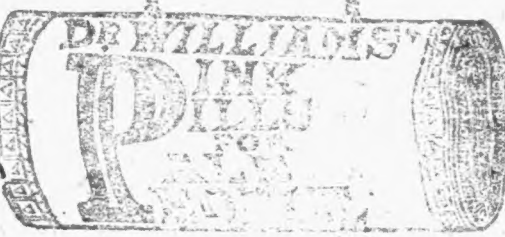
晚車 (來吉) 晚車 (去吉)



(第六版)

### 癆症病狀不復再見

此係壯年有力之天科員亦曾患咳嗽氣喘乏力等症觀其刊登之玉照便知韋廉士大醫生紅色補丸曾治愈之也



均已大痊且身體非常堅壯使數年之困苦一旦霍然皆韋廉士大醫生紅色補丸之功也



### 今則康 喜樂 活潑 常

在浙江嬰孩自己藥片如何著奇效於此小女孩

由瀋陽至吉林時價目表			
站名	第一等	第二等	三等
瀋陽	0.00	0.00	0.00
鐵嶺	0.10	0.05	0.03
開通	0.20	0.10	0.06
梨樹	0.30	0.15	0.09
德惠	0.40	0.20	0.12
九台	0.50	0.25	0.15
懷德	0.60	0.30	0.18
雙陽	0.70	0.35	0.21
農安	0.80	0.40	0.24
德惠	0.90	0.45	0.27
九台	1.00	0.50	0.30
梨樹	1.10	0.55	0.33
開通	1.20	0.60	0.36
鐵嶺	1.30	0.65	0.39
吉林	1.40	0.70	0.42

由吉林至瀋陽時價目表			
站名	第一等	第二等	三等
吉林	0.00	0.00	0.00
鐵嶺	0.10	0.05	0.03
開通	0.20	0.10	0.06
梨樹	0.30	0.15	0.09
德惠	0.40	0.20	0.12
九台	0.50	0.25	0.15
懷德	0.60	0.30	0.18
雙陽	0.70	0.35	0.21
農安	0.80	0.40	0.24
德惠	0.90	0.45	0.27
九台	1.00	0.50	0.30
梨樹	1.10	0.55	0.33
開通	1.20	0.60	0.36
鐵嶺	1.30	0.65	0.39
瀋陽	1.40	0.70	0.42

## 補血強身 白來血

養身之道 無異養兵 養兵所以防亂 養身所以防病 兵力足雖有內憂外患 不難救平 身強雖有內邪外感 不易侵擾 身之不可一日不養 猶兵之不可一日不備 有斷然也 夫人秉天地之氣以生 賦質之初 既無厚薄之殊 又無強弱之異 治平聲色貨利誘於外 喜怒哀樂動其中 習俗移人 賢者難免 一或不慎 而精神上之消耗 氣血上之受損 已在不知不覺之中 況處二十世紀時代 智識以相競而愈發達 文明以相形而愈進步 學術以相競而愈奇巧 商業以相爭而愈發達 心思才力 不肯讓人 我中華有志男兒 有才女子 誰不抱此積極進行之主義 爲此後中華民族 爭人羣界上之光寵 但心思因多用而易耗 才力因多用而易窮 對此當貴身軀 安得不求資助之法 以爲後盾 譬如兵力充足 前仆後起 不稍退縮 我國多病夫 久受外人之諷刺 若不奮氣 奮精神 抱國家存亡匹夫有責之思想 各自振作 欲一洗從前萎靡不振之習 以求再造國家 然而國爲個人所積 個人強然後其國亦強 故爲國家計 爲個人計 本藥房之人造自來血 固不可以不服 價目大瓶兩元每打二十元小瓶一元二角每打十二元

分發行吉林糧米行五洲大藥房

### 風行全球

威古龍丸創自美國威古龍歐洲及南洋咸推爲補血中之獨步自爲汗來華治愈貧血虛損等症不可勝數凡後患疲怠精神困頓病後失調腦衰胃弱不論男女婦老幼服此固不奏效所以風行全球不脛而走也

價目每瓶壹元每打拾元

各埠大藥房均有出售

駐滬總經理上海華羅公司







